



安全理事会

Distr.
GENERAL

S/24900/Add.99
3 December 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1993年12月3日

秘书长给安全理事会主席的普通照会

秘书长向安全理事会主席致意, 谨根据安全理事会1993年3月31日第816(1993)号决议提请他注意联合国保护部队(联保部队)收到的关于明显违反不准在波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行的禁令的进一步资料。

1993年11月30日至12月2日期间, 除了根据第816(1993)号决议第1段豁免的飞行或联保部队根据该决议第2段核准的飞行之外, 有4架次固定翼或旋转翼飞机在波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行。本报告所述期间这些飞行的详情附于本普通照会附件一。此外, 1993年11月26日有一次以前没有报告的飞行。那次飞行的详情附于附件二。

认定为明显违反禁令的飞行总数现达1018架次。

附件一

关于未经联合国保护部队核准而在
 波斯尼亚-黑塞哥维那领空飞行的资料
 (1993年11月30日至12月2日)

编号	日期	起	迄	备注	去向、速度、高度
1037	11月30日	11:16	11:16	在巴尼亚科维利阿察的联合国军事观察员小队观察到一架瞪羚式飞机在兹沃尔尼克的德里纳河西岸直升飞机起降场着陆并起飞向北飞去。未经核准的这次飞行发生在波斯尼亚塞族控制的地区。	北 不明 低空
1038	11月30日	11:49	11:55	机载警报和控制系统的雷达测得巴尼亚卢卡以北35公里处有一架向北飞的飞机，这架飞机进入西区后，它在巴尼亚卢卡北部50公里处从机载警报和控制系统的雷达屏幕中消失。未经核准的这次飞行发生在波斯尼亚塞族控制的地区。	西北 115节 3 500英尺
				(12月1日，没有违反禁令的报告)	
1039	12月2日	12:14	12:22	机载警报和控制系统的雷达测得比耶利纳以南12公里处有一架向北飞的飞机，该机在比耶利纳以北3公里处转向南飞，最后在比耶利纳西部5公里处消失。未经核准的这次飞行发生在波斯尼亚塞族控制地区。	多方向 慢速 2 800英尺
1040	12月2日	23:19	23:35	机载警报和控制系统的雷达测得在上瓦库夫以南20公里处有一架飞机，目标在波苏谢以东4公里处消失。未经核准的这次飞行发生在波斯尼亚克族控制地区。	南 100节 低空

附件二

关于未经联合国保护部队核准而在
波斯尼亚—黑塞哥维那领空飞行的增补资料
(1993年11月26日)

编号	日期	起	讫	备注	去向、速度、高度
1036	11月26日	08:26	08:43	北约战斗机在托米斯拉弗格拉德以北4公里处目击一架向东飞的米-8型直升飞机，北约战斗机接着失去了目标，但在波苏谢东北15公里处又看到这架飞机向西南飞去。直升飞机不久后在波苏谢着陆。北约战斗机在波苏谢的停机坪上看到三架直升飞机(两架有伪装)和一架马赛尔·达索500型直升飞机。此外，北约战斗机还在波苏谢以北6公里处观察到一架停在地面面的白色直升飞机。未经核准的飞行发生在波斯尼亚克族控制的地区。	向东，然后向西南西 慢速 1 500英尺